

Artikel 8.

Det Kvantum af et „bedøvende Middel“, som et Land eller Omraade, i Overensstemmelse med dets skønsmæssige Opgørelse, har importeret eller fremstillet med yderligere Omdannelse for Øje, maa, hvis det er muligt, kun benyttes hertil indenfor det i Opgørelsen omhandlede Tidsrum.

Hvis det imidlertid viser sig umuligt, indenfor vedkommende Periode, at benytte hele det omhandlede Kvantum paa den angivne Maade, skal den Brøkdel, der ved Aarets Slutning ikke er benyttet, fradrages i Opgørelserne for det følgende Aar for vedkommende Land eller Omraade.

Artikel 9.

Hvis de Beholdninger af et „bedøvende Middel“, der paa det Tidspunkt, da alle Bestemmelserne i nærværende Konvention træder i Kraft, forefindes i et Land eller Omraade, overskrider Størrelsen af de Lagerbeholdninger, som vedkommende Land eller Omraade ifølge dets skønsmæssige Opgørelse ønsker at opretholde, fradrages dette Overskud i det Kvantum, der i det givne Tilfælde normalt i Henhold til Bestemmelserne i nærværende Konvention maatte kunne fremstilles eller indføres i Aarets Løb.

Hvis denne Fremgangsmaade ikke anvendes, skal Regeringen overtage de Overskudsbeholdninger, der maatte forefindes i det Øjeblik, alle Bestemmelserne i nærværende Konvention træder i Kraft. Regeringen maa deraf kun med visse Mellemrum udlevere de Kvanta, som det ifølge Konventionen er tilladt at udlevere. Alle de saaledes i Løbet af et Aar udleverede Kvanta skal fradrages i det samlede Kvantum, der i det givne Tilfælde er bestemt til at fremstilles eller indføres i Løbet af vedkommende Aar.

KAPITEL IV.

FORBUD OG RESTRIKTIONER.

Artikel 10.

1. De høje kontraherende Parter skal forbyde Udførsel fra deres Territorium af Diacetylmorfin og dets Salte, saavel som af Præparater indeholdende Diacetylmorfin eller dets Salte.